Freisprechanlage

Audio 2010

Bedienungsanleitung

funkwerk
dabendorf

156 8010 0.00

funkwerk
dabendorf

Funkwerk Dabendorf GmbH

Märkische Straße
D - 15806 Dabendorf
Fon: +49 3377 316 - 0
Fax: +49 3377 316 - 300

info@fwd-online.de
www.fwd-online.de

Änderungen im Sinne des technischen Fortschrittes und Abweichungen vom Lieferumfang vorbehalten! Alle Rechte vorbehalten! Vervielfältigungen, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung!

Inhaltsverzeichnis

Sicherheitshinweise 4
Funktionen der Audio 2010 5
Funktionsübersicht 5
Symbole 6
Tastenfunktionen 6
Symbole der Statusleiste 8
Spellersymbole 8
Symbole Menüoptionen 8
Speller 9
Inbetriebnahme 9
Bluetooth®-Technologie 10
Einschalten / Ausschalten 10
Bluetooth®-PIN eingeben 10
Freisprechmodus (Handsfree-Profile) 11
Automatisches Verbinden 11
Anrufen 11
Die Menüs 13
Sprachsteuerung 24
Sprache 24
Aktivierung und Ablauf 25
Service 28
FAQ - Fragen und Antworten 29
Softwareaktualisierung 31
Hotline 31

Sicherheitshinweise

BEEINTRÄCHTIGUNG DER VERKEHRSSICHERHEIT!
Unaufmerksamkeit kann zu gefährlichen Verkehrssituationen führen! Auch beim Freisprechen müssen Sie Ihre Aufmerksamkeit stets auf das Verkehrsgeschehen richten! Verzichten Sie in schwierigen Situationen gegebenenfalls auf ein Telefonat!

HINWEIS:
Abhängig von der Software kann es sein, dass einzelne Funktionen noch nicht zur Verfügung stehen! Bitte beachten Sie hierzu die Informationen unter www.fwd-online.de.

Funktionen der Audio 2010

Funktionsübersicht

- Anruffunktionen
  - ⇨ eingehender Ruf
  - ⇨ ausgehender Ruf
  - ⇨ Wahlwiederholung

- Statusanzeige
  - ⇨ Akkustand des Mobiltelefons
  - ⇨ Netzstatusanzeige
  - ⇨ Neue SMS
  - ⇨ Anruf in Abwesenheit
  - ⇨ Nutzericon mit Initialen
  - ⇨ Multipoint- / Single-Verbindung

- Integrierte Sprachsteuerung ⇨ Anruf in Abwesenheit

- Sprachansage
  - ⇨ Verbindungsbestätigung per Sprache
  - ⇨ Namensansage des eingehenden Anrufers

- SMS ⇨ Lesen und Beantworten von SMS-Kurznachrichten

- Übernahme der Ruflisten und des Telefonbuchs vom Mobiltelefon

- Multipointtechnologie ⇨ 2 Mobiltelefone sind gleichzeitig mit der Audio 2010 verbunden

- Anmeldung von bis zu 10 Mobiltelefonen

- Wiedergabe von Musikdateien des Mobiltelefons via Bluetooth® Audio-Streaming (A2DP)

- iPod™ Player*

* Zubehör notwendig

Symbole

Das Bedienteil der Audio 2010 verfügt über ein OLED-Display und insgesamt 8 Tasten. Das Bild zeigt eine kurze Übersicht über die vorhandenen Tasten. Die Funktionen der einzelnen Tasten werden in diesem Abschnitt erklärt.

Tastenfunktionen

(grün) ➔ Die -Taste (grün) dient der Gesprächsannahme.
Eine weitere Funktion ist die Auswahl von Menüpunkten. Während des Abspielens von Musik übernimmt die Taste die Funktion von „Play“ und „Pause“.

Kurzbeschreibung: *Annehmen, Auswahl von Menüpunkten, Beenden des Bildschirmschoners*

(rot) ➔ Die -Taste (rot) kann einen ankommenden Anruf abweisen und einen geführten Anruf beenden. Während der Wiedergabe von Musik kann mit der -Taste der Titel gestoppt werden. Weiterhin kann durch kurzes Drücken die Anlage ausgeschaltet werden.

Kurzbeschreibung: *Auflegen, Abweisen, Stopp, Beenden des Bildschirmschoners, Sprachwahl des Telefons aktivieren*

➔ Während der Musikwiedergabe kann mit ▶ zum nächsten Titel gesprungen werden. Weiterhin kann mit dieser Taste durch das Menü und den Speller (Erklärung S.9) navigiert werden.

Kurzbeschreibung: *Titelsprung vorwärts, Navigation durch Menü und Speller, Beenden des Bildschimschoners*

➔ Die ◀ -Taste dient dazu, während der Musikwiedergabe zum vorherigen Titel zu springen. Desweiteren kann mit dieser Taste durch das Menü und den Speller navigiert werden.

Kurzbeschreibung: *Titelsprung rückwärts, Navigation durch Menü und Speller, Beenden des Bildschimschoners*

➔ Mit der ▲ -Taste wird die Lautstärke während eines Telefonats, Sprachsteuerung und während des Abspielens von Musik erhöht. Außerdem kann mit dieser Taste durch das Menü und den Speller navigiert werden.

Kurzbeschreibung: *Lautstärke erhöhen, Navigation durch Menü und Speller, Beenden des Bildschimschoners*

➔ Mit der ▼ -Taste wird die Lautstärke während eines Telefonats, Sprachsteuerung und während des Abspielens von Musik reduziert. Weiterhin kann mit dieser Taste durch das Menü und den Speller navigiert werden.

Kurzbeschreibung: *Lautstärke reduzieren, Navigation durch Menü und Speller, Beenden des Bildschimschoners*

➔ Durch kurzes Drücken der Sprachbefehlstaste (Buzzer) wird die Sprachsteuerung der Audio 2010 aktiviert. Die möglichen Sprachkommandos entnehmen Sie dem Kapitel „Sprachsteuerung" (siehe Seite 24).
Durch langes Drücken der Sprachbefehlstaste wird die mobiltelefoneigene Sprachsteuerung aktiviert.

HINWEIS:
Die Audio 2010 verfügt über einen Bildschirmschoner. Nach 60 Sekunden Inaktivität, schaltet sich das Display automatisch aus. Mit einem beliebigen Tastendruck kann das Display wieder angeschaltet werden. Dieser Tastendruck führt keine Funktion aus, sondern schaltet das Display wieder ein, dies gilt nicht für die - Taste (Buzzer), dieser bleibt dauerhaft aktiv.

Symbole der Statusleiste

Feldstärkesymbol - Anzeige der aktuellen Empfangsfeldstärke des Mobiltelefons

SMS-Symbol - Anzeige für empfangene SMS

Pfeil-Symbol - Anzeige für Anruf in Abwesenheit

Anzeige der Initialen des Benutzers

Batteriesymbol - Mobiltelefon wird geladen

Batteriesymbol - Anzeige der Akkukapazität des Mobiltelefons

Anzeige der Initialen des Benutzers, sowie Anzeige das eine „Multipoint" - Verbindung besteht

Spellersymbole

Symbol zum Bestätigen der Eingabe

Symbol zum Löschen des letzten Zeichens

Symbol für den Wechsel zur Zifferneingabe

Symbol für den Wechsel zur Eingabe von Kleinbuchstaben

Symbol für den Wechsel zur Eingabe von Großbuchstaben

Symbol für den Wechsel zur Eingabe von Sonderzeichen

Symbol, um die Sprachbefehlstaste zu verlassen

Symbole Menüoptionen

Aktivierte Option: Dieses Symbol erscheint vor einem Menüpunkt, wenn er als Option aktiviert ist.

Deaktivierte Option: Dieses Symbol erscheint vor einem Menüpunkt, wenn er als Option aktivierbar ist.

Speller

Der Speller wird mit den ◀ -, ▶ -Tasten gesteuert. Die — -Taste (grün) oder die ● -Taste wird zum Bestätigen der Auswahl genutzt und die — -Taste (rot), um den Speller zu beenden. Der Speller ermöglicht es, aus einzelnen Buchstaben oder Zahlen Telefonnummern oder Namen zusammenzustellen. Er steht für diverse Funktionen der Audio 2010 zur Verfügung, zum Beispiel zum Wählen einer Telefonnummer oder zum Erstellen eines Telefonbucheintrags. Die Bedienung des Spellers wird im Folgenden erläutert:

➔ Nummern eingeben

Navigieren Sie durch Betätigen der ◀ -, ▶ -Tasten zu einer Ziffer und übernehmen Sie diese durch Drücken der — -Taste (grün). Die jeweils letzte Ziffer der Nummer können Sie durch Drücken des C - Symbols löschen. Ist die Nummer komplett eingegeben, kann diese durch Drücken des ok - Symbols gewählt werden. Um den Speller zu verlassen, drücken Sie die — -Taste (rot).

➔ Namen oder Text eingeben

Analog zur Nummerneingabe können Sie mit dem Speller auch Namen oder ganze Texte eingeben. Navigieren Sie durch Betätigen der ◀ -, ▶ - Tasten zu einem Zeichen und übernehmen Sie es durch Drücken der — - Taste (grün). Das jeweils letzte Zeichen können Sie durch Drücken des C - Symbols löschen. Ist der Name komplett eingegeben, kann er durch Drücken des ok - Symbols gespeichert werden. Um den Speller zu verlassen, drücken Sie die — -Taste (rot). Eine Umschaltung zwischen Großbuchstaben, Kleinbuchstaben, Ziffern und Sonderzeichen ist durch die unter Kapitel „Speller Symbole“ beschriebenen Symbole möglich, die mit den ◀ -, ▶ - Tasten angewählt werden können

Inbetriebnahme

Nehmen Sie sich Zeit, um sich mit der Bedienung der Audio 2010 in Verbindung mit dem Mobiltelefon vertraut zu machen. Führen Sie zunächst einige Telefongespräche, bei denen Sie die optimalen Bedingungen für Lautstärke und Sprechrichtung ermitteln, bevor Sie die Audio 2010 im Straßenverkehr benutzen. Für die Inbetriebnahme sollte das Fahrzeug an einem ruhigen Platz abgestellt sein. Von Vorteil ist die vorherige Verabredung mit einem Gesprächspartner, der sich etwas Zeit nehmen kann, um Sie bei Testverbindungen zu unterstützen.

Bluetooth®-Technologie

Die Bluetooth®-Technologie ist eine Funktechnologie und erlaubt somit eine Kommunikation ohne Kabel. Daten und Sprache können gleichzeitig übertragen werden. Dazu muss zwischen den beteiligten Geräten keine Sichtverbindung bestehen. Die Funkreichweite beträgt im Freifeld typisch 10 m. Störungen durch andere elektrische Geräte oder Hindernisse können zu einer geringeren Reichweite führen. Das Frequenzband, in welchem Bluetooth® arbeitet, ist nahezu weltweit freigegeben. Das und die Tatsache, dass jedes Bluetooth®-Produkt auf einwandfreie Zusammenarbeit mit anderen Bluetoothgeräten getestet und qualifiziert wird, sichert größtmögliche Kompatibilität von Geräten verschiedener Hersteller. Die Audio 2010 unterstützt das Bluetooth®-Handsfree-Profil. Das heißt, Sie können Mobiltelefone, die das Bluetooth®-Handsfree-Profil unterstützen, daran betreiben. Lesen Sie ggf. in der Bedienungsanleitung Ihres Mobiltelefons nach, welches Profil es unterstützt. A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) ist eine Technik, die es erlaubt Stereo-Audio-Signale drahtlos via Bluetooth® an ein entsprechendes Empfangsgerät zu senden. Bitte informieren Sie sich auf unserer Internet-Homepage über die kompatiblen Mobiltelefone.

Einschalten / Ausschalten

Bei der ersten Inbetriebnahme Ihrer Audio 2010 müssen Sie durch Einschalten der Zündung die Audio 2010 starten. Sie sehen das Startlogo und gelangen in den Hauptbildschirm. Wenn keine Verbindung zum Mobiltelefon besteht oder kein Benutzer gefunden wird, ist das Hauptmenü in der Funktionalität eingeschränkt. Um eine Verbindung zu der Audio 2010 herzustellen, müssen Sie den Menüpunkt „Benutzerverwaltung“ mit der - Taste (grün) auswählen. Dort wird ein „Neuer Benutzer“ gewählt. Die Audio 2010 sucht dann nach Mobiltelefonen in Ihrem Empfangsbereich. Sollte Ihr Mobiltelefon nicht gefunden werden, können Sie die Suche erneut starten. Gegebenenfalls lesen Sie bitte im Abschnitt „Problembehebung“ nach. Wenn der Name Ihres Mobiltelefons angezeigt wird, wählen Sie ihn mit der -Taste (grün) aus. Nach dem Verbinden mit der Audio 2010 ist die volle Funktionalität des Hauptmenüs gegeben. Funktionalitäten, die das Mobiltelefon nicht unterstützt, sind nicht wählbar. Wird die Zündung ausgeschaltet, schaltet sich die Audio 2010 ab. Wird während eines Telefonats die Zündung ausgeschaltet, wird dieses Telefonat aufrechterhalten und weiter geführt. Die Audio 2010 wird erst nach Beendigung des Telefonats ausgeschaltet.

Bluetooth®-PIN eingeben

Nach einigen Sekunden werden Sie zur Eingabe der Bluetooth®-PIN aufgefordert. Geben Sie am Mobiltelefon die PIN ein, die auf dem Display der Audio 2010 angezeigt wird.

Freisprechmodus (Handsfree-Profile)

Unter Umständen funktioniert die Kopplung mit Ihrem Mobiltelefon im Handsfree-Modus mit der oben genannten Methode nicht. Wenn Sie sich sicher sind, dass Ihr Mobiltelefon das Bluetooth®-Handsfree-Profile unterstützt, gehen Sie bitte folgendermaßen vor: wählen Sie in der Liste der gefundenen Geräte den Punkt „vom Telefon koppeln" an. Sie müssen nun vom Mobiltelefon aus nach Bluetooth®-Geräten suchen. Wie Sie dazu vorgehen, entnehmen Sie bitte der zugehörigen Bedienungsanleitung. Das Mobiltelefon startet dann die Geräteerkennung. In der Liste der von Ihrem Mobiltelefon gefundenen Geräte wählen Sie „Audio 2010". Sie werden im Verlauf der Kopplungsprozedur von Ihrem Mobiltelefon zur Eingabe einer PIN oder eines Kennwortes aufgefordert. Geben Sie dann bitte die im Display der Audio 2010 ausgegebene Ziffernfolge ein. Das Mobiltelefon sollte nach kurzer Zeit melden, dass die Geräte gekoppelt sind. Sie können die Kopplung auch jederzeit durch Drücken der -Taste (rot) abbrechen. Sollte die Kopplung nicht gelingen, lesen Sie bitte im Abschnitt „Problembehebung" nach.

Automatisches Verbinden

Sollte bereits ein Mobiltelefon mit der Audio 2010 gekoppelt sein, versucht die Audio 2010, sich mit diesem Mobiltelefon zu verbinden. Es wird immer das zuletzt verbundene Mobiltelefon gesucht. War die Suche erfolgreich, wird automatisch eine Verbindung hergestellt. Verlief die Suche hingegen ohne Erfolg, kann es sein, dass das Bluetooth® an Ihrem Mobiltelefon oder das Mobiltelefon selbst nicht eingeschaltet sind oder Sie nicht der letzte Nutzer waren. Möchten Sie einen anderen Benutzer auswählen, aktivieren Sie ihn in der Benutzerverwaltung und melden diesen an.

Anrufen

Besteht eine Bluetooth®-Verbindung zwischen der Audio 2010 und dem Mobiltelefon, können Sie die Freisprechfunktion Ihrer Audio 2010 nutzen. Besteht keine Verbindung, dann kann die Freisprechfunktion nicht genutzt werden. Stellen Sie bitte erst eine Bluetooth®-Verbindung her. Eine Nummer können Sie per Sprachwahl, per Menü oder direkt am Mobiltelefon wählen.

Eingehender Ruf

Der Anruf wird Ihnen mit dem Klingelton Ihres Mobiltelefons signalisiert, sofern der Klingelton über die Bluetooth®-Verbindung unterstützt wird. Ansonsten wird in der Audio 2010 ein Klingelton generiert. Hat der Anrufer die Übermittlung seiner Rufnummer nicht gesperrt und unterstützt das Mobiltelefon diese Funktion, so wird im Display des Bedienteils die Nummer oder, wenn ein entsprechender Eintrag im Telefonbuch gefunden wird, der Name des Anrufers angezeigt. Sie

können entscheiden, ob Sie den Ruf annehmen (-Taste-grün) oder abweisen (-Taste-rot). Nehmen Sie das Gespräch an, so können Sie mit den ▲ -, ▼ -Tasten die Lautstärke regulieren. Die Einstellung bleibt gespeichert. Sie können das Gespräch beenden, indem Sie die -Taste (rot) drücken.

Rufaufbau

Ein Rufaufbau von der Audio 2010 aus ist nur möglich, wenn eine Bluetooth®-Verbindung zwischen Audio 2010 und Mobiltelefon besteht. Sie haben die Möglichkeit, einen Anruf über die Sprachwahl oder über das Menü aufzubauen.

Um die Sprachwahl zu aktivieren, drücken Sie die -Taste. Mit dem Kommando „Wähle Nummer" haben Sie die Möglichkeit, die zu wählende Telefonnummer anzusagen und mit dem Kommando „<Namen> wählen" kann direkt ein Name aus dem Telefonbuch gewählt werden. Weitere Informationen dazu finden Sie im Kapitel „Sprachsteuerung".

Um einen Anruf zu starten gibt es folgende Möglichkeiten:

- ➔ die Wahl aus dem Telefonbuch des Mobiltelefons,
- ➔ die Direktwahl einer Nummer mit dem Speller,
- ➔ die Wahl aus den Ruflisten Ihres Mobiltelefons,
- ➔ über die Rückrufmöglichkeit aus eingegangenen SMS-Nachrichten.

Als letztes haben Sie noch die Möglichkeit, direkt an Ihrem Mobiltelefon eine Nummer zu wählen.

Starten der Sprachwahl des Telefons

Durch kurzes Drücken der - Taste kann die telefoneigene Sprachwahl, gestartet werden. Mit der -Taste (rot) kann diese wieder beendet werden.

Ruf beendet

Nach Beendigung des Telefonats wird wieder in das Hauptmenü gesprungen. Wird ein eingehender Ruf mit der -Taste (rot) abgewiesen, wird in das vorherigen Menüpunkt gesprungen.

Lautstärkeeinstellung

Die Wiedergabelautstärke lässt sich während eines Gespräches und während einer aktiven Spracherkennung mit den ▲ -, ▼ -Tasten regulieren.

Optionen während des Telefonats

Während des Telefonats können folgende Optionen durchgeführt werden, wenn die -Taste (grün) betätigt wird:

➔ DTMF-Töne
➔ Mikrofon Stumm
➔ Privat-Modus

➔ DTMF-Töne

Hier werden die Tastentöne mittels Speller gewählt und anschließend gesendet.

➔ Mikrofon Stumm

Über diese Option kann das Mikrofon stumm geschaltet werden. In diesem Moment kann der Gesprächsteilnehmer Sie nicht mehr hören. Ein erneutes Drücken deaktiviert die Stummschaltung des Mikrofons.

➔ Privat-Modus

Es kann auch während eines Telefonats in den Privat-Modus gewechselt werden, indem der Punkt „Privat-Modus“ ausgewählt und mit der -Taste (grün) bestätigt wird. Das Gespräch ist jetzt nur über das Mobiltelefon möglich. Eine Kommunikation über die Audio 2010 wird in diesem Moment unterbunden und die anderen Fahrzeuginsassen können das Gespräch nicht mithören. Ein erneutes Drücken der -Taste (grün) beendet den Privat Modus.

WICHTIGER HINWEIS:
Bitte beachten Sie die Rechtsvorschriften Ihres Landes zum Telefonieren im Auto! In den meisten Ländern ist das Telefonieren während der Fahrt nur über die Freisprechanlage erlaubt.

Die Menüs

Mit den -, - Tasten navigieren Sie zu einem Menüpunkt. Wählen Sie einen Menüpunkt mit der -Taste (grün) oder die -Taste bzw. verlassen Sie das Menü mit der -Taste (rot). Mit einem erneuten Druck auf die -Taste (grün) wählen Sie das Untermenü des aktuellen Menüs. Folgende Menüpunkte stehen zur Wahl und sind in der folgenden Menüübersicht aufgeführt:

➔ Benutzerverwaltung

Unter diesem Menüpunkt können benutzerspezifische Einstellungen wie „Initialen ändern“, „Anmelden“, „Abmelden“ etc. vorgenommen werden. Es können aber auch neue Benutzer angemeldet werden. Näheres dazu unter Kapitel „Benutzerverwaltung“.

➔ Einstellungen

Unter diesem Punkt können allgemeine Einstellungen für die Audio 2010 vorgenommen werden. Diese gehen von „Rufton“ bis „Software Update“. Eine genaue Unterteilung ist der nachfolgenden Übersicht zu entnehmen, wo die Menüstruktur abgebildet ist. Weitere Information finden Sie in Kapitel „Einstellungen“.

➔ iPod™ Player

Das Menü „iPod™ Player“ bietet die Möglichkeit den iPod™ über die Audio 2010 zu steuern. Unter „Optionen“ kann wie vom iPod™ bekannt in verschiedenen Titellisten gesucht werden. Näheres dazu finden Sie in dem Kapitel „iPod™ Player“.

➔ Musik Player

Das Menü „Musik Player“ bietet die Möglichkeit, Musiktitel abzuspielen und diese wie gewohnt mit „Play“, „Pause“, „Stopp“, „Vorwärts“ und „Rückwärts“ zu steuern. Unter „Optionen“ können die Abspielgeräte mit der Audio 2010 gekoppelt werden. Näheres dazu finden Sie in Kapitel „Musik Player“.

➔ Ruflisten

Enthält Informationen der zuletzt gewählten Nummern, der angenommenen und der entgangenen Anrufe. Sie können einen Eintrag mit den ▲ -, ▼ -Tasten markieren und mit der ▬ -Taste (grün) einen Anruf starten. Genauere Informationen finden Sie in Kapitel „Ruflisten“.

➔ Telefonbuch

Das Telefonbuch enthält die herunter geladenen Einträge vom Mobiltelefon. Es kann auf jede Nummer eines Eintrags zugegriffen werden. Außerdem kann hier eine Direktwahl durchgeführt werden. Weitere Details finden Sie in Kapitel „Telefonbuch“.

➔ Nachrichten

Enthält die Liste der Kurznachrichten („SMS“). Ungelesene Nachrichten sind entsprechend gekennzeichnet. Das Nachrichten-Menü ist in „Nachrichten lesen“ und „Neue Nachricht“ unterteilt. Weitere Informationen in Kapitel „Nachrichten“.

Struktur des Hauptmenüs der Audio 2010

Benutzerverwaltung	Einstellungen	IPodTM Player	Musik Player	Ruflisten	Telefonbuch	Nachrichten
→ Neuer Benutzer	→ Rufton • *Melodie* • *Lautstärke*	→ Abspielen • *Pause* • *Stop*	→ Abspielen • *Play* • *Pause* • *Stop* • *Vorwärts* • *Rückwärts*	→ Entgangen	→ Suchen	→ Nachricht lesen • *Vorlesen* • *Rückruf* • *Beantworten*
→ Benutzer 1 • *Initialen* • *Anmelden* • *2. Benutzer anm.* • *Abmelden* • *Löschen*	→ Helligkeit • *Helligkeit*	→ Optionen • *Wiedergabeliste* • *Interpreten* • *Alben* • *Titel* • *Musikrichtungen* • *Komponisten* • *Einstellungen*	→ Optionen • *Neues Gerät* • *Gerät 1* - Verbinden - Trennen - Löschen • *Gerät 2* - Verbinden - Trennen - Löschen • *Gerät ...*	→ Angenommen	→ Optionen • *Direktwahl* • *Syncronisieren* - SIM - Telefon - SIM & Telefon • *Sortierung* - Vorname Nachname - Nachname, Vorname	→ Neue Nachricht • *Vorlage 1* • *Vorlage 2* • *...*
→ Benutzer 2 • *Initialen* • *Anmelden* • *Abmelden* • *Löschen*	→ Hauptmenükonfig. → Anrufeinstellungen • *Autom.Rufannahme*			→ Gewählt	→ Eintrag 1	
→ ... → Benutzer 10	→ Verbindungseinst. • *Benutzersuche* • *Verbindungsart*				→ Eintrag 2	
	→ Nachlaufzeit → Zurücksetzen → Software Update → Info → Sprache → Sprachsteuerung • *Aktivieren* • *Sprache* • *Namenansage* • *Benutzeransage*				→ ...	
	→ Audio • *Mikrofonempfindl.* • *Line-In* • *Telefonansage* • *Mute Delay* • *Zurücksetzen*				→ Eintrag ...	
	→ Ausschalten					

Benutzerverwaltung

Symbol:

Die Audio 2010 erlaubt die Verwaltung von bis zu 10 Benutzerprofilen, zwischen denen während des Betriebes der Audio 2010 einfach und schnell umgeschaltet werden kann. Für jeden Benutzer werden unter anderem folgende Daten individuell gespeichert:

- ➔ Telefonbuch
- ➔ Display-Helligkeit
- ➔ Klingelton
- ➔ Display-Sprache
- ➔ Lautstärkeeinstellungen
- ➔ Ruflisten

Benutzerverwaltung öffnen

Um in die Benutzerverwaltung zu gelangen, gehen Sie im Hauptmenü auf das Symbol und drücken -Taste (grün).

Sie sehen daraufhin die Benutzer, die mit der Audio 2010 eine Kopplung eingegangen sind und den Punkt „Neuer Benutzer". Sind keine Benutzer gekoppelt, nur den Punkt „Neuer Benutzer" wählen.

Neuen Benutzer anlegen

Um einen neuen Benutzer anzumelden, wählen Sie den Punkt „Neuer Benutzer" mit den -, - Tasten aus und Drücken die -Taste (grün). Alle weiteren Schritte sind analog zum Kapitel „Inbetriebnahme".

Initialen des Benutzers ändern

Öffnen Sie die Benutzerverwaltung. Anschließend wählen Sie einen Benutzer aus und drücken die -Taste (grün). Jetzt gelangen Sie in ein Untermenü. Dort wählen Sie den Punkt „Initialen ändern" aus. Mit Hilfe des Spellers können Sie nun den Namen des Benutzers ändern.

Benutzerwechsel

Um einen Benutzerwechsel durchzuführen, gehen sie in die Benutzerverwaltung und wählen den gewünschten Benutzer aus. Bestätigen Sie mit einem Druck auf die -Taste (grün). Es öffnet sich ein Untermenü. Wählen Sie den Punkt „Anmelden". Ist der ausgewählte Benutzer auffindbar, dann findet ein sofortiger Benutzerwechsel statt. Wenn der Benutzer nicht auffindbar ist, wird wieder in die Benutzerverwaltung zurückgesprungen.

Zweiten Benutzer anmelden - „Multipoint“

Multipoint ist eine Funktion, die ermöglicht, zwei Telefone zeitgleich mit der Freisprechanlage zu verbinden. Hierbei besteht die Möglichkeit, neben dem aktiven Nutzer noch einen zweiten Nutzer anzumelden.

Der aktive Nutzer kann weiterhin alle Funktionen der Audio 2010 nutzen, die das Mobiltelefon unterstützt, wobei der zweite Nutzer auf die Funktionen „Anmelden“/„Abweisen“/„Auflegen“ beschränkt ist.

Durch die Funktion können Sie beispielsweise Ihr privates und das geschäftliche Telefon zeitgleich mit der Audio 2010 verbinden.

Um den zweiten Nutzer bei der Audio 2010 anzumelden, gehen Sie wie folgt vor:

- ➔ legen Sie einen neuen Benutzer an (s.Pkt. „Neuen Benutzer anmelden“)
- ➔ wechseln Sie dann auf den aktiven Nutzer (siehe Punkt „Benutzerwechsel“)
- ➔ gehen Sie in das Menü „Benutzer“
- ➔ klicken Sie dann auf den Nutzer den Sie als zweiten Nutzer anmelden möchten
- ➔ klicken Sie nun auf „2. Nutzer anmelden“

Benutzer abmelden

Sie können die aktuelle Bluetooth®-Verbindung in der Benutzerverwaltung unter dem jeweiligen Benutzer unter Punkt „Abmelden“ trennen.

Einstellungen

Symbol:

Folgende Einstellmöglichkeiten können vorgenommen werden:

- ➔ Rufton
- ➔ Helligkeit
- ➔ Hauptmenü-Konfiguration
- ➔ Anrufeinstellungen
- ➔ Verbindungseinstellungen
- ➔ Nachlaufzeit
- ➔ Zurücksetzen
- ➔ Software Update
- ➔ Info
- ➔ Sprache
- ➔ Sprachsteuerung
- ➔ Audio
- ➔ Ausschalten

Rufton

Das Menü „Rufton“ ist in „Melodie“ und „Lautstärke“ untergliedert. Unter „Melodie“ stehen mehrere Klingeltöne zur Verfügung, die nach persönlichen Vorlieben entsprechend eingestellt werden können. Die „Lautstärke“ der Klingeltöne kann mit den ◀ -, ▶ - Tasten gesetzt werden.

Helligkeit

➔ Helligkeit

Hier kann die Display-Beleuchtung nach den Bedürfnissen des Benutzers angepasst werden.

Hauptmenü-Konfiguration

Sie können bestimmte Funktionen im Hauptmenü ausblenden. Diese Punkte werden im Hauptmenü dann nicht mehr angezeigt.

Folgende Punkte können konfiguriert werden:

➔ iPod™ Player
➔ Ruflisten
➔ Telefonbuch
➔ Nachrichten

Anrufeinstellungen

➔ Automatische Rufannahme

Ist diese Option aktiviert, wird ein ankommender Anruf nach dreimaligem Klingeln automatisch angenommen.

Verbindungseinstellungen

➔ Benutzersuche

Sie können zwischen „Suche letzten Benutzer" und „Suche alle Benutzer" wählen.

➔ Verbindungsart

Sie können zwischen „Manuell verbinden" und „Automatisch verbinden" wählen.

Nachlaufzeit

Sie können bestimmen, wie lange die Audio 2010 nach Abschalten der Zündung aktiv bleiben soll. Die Nachlaufzeit lässt sich in Schritten zwischen 0 und 30 Minuten einstellen.

Zurücksetzen

Setzt alle Einstellungen auf Werkseinstellung zurück. Dabei gehen auch alle Benutzereinstellungen inklusive Telefonbuchdaten verloren.

Software Update

Die Software Ihrer Audio 2010 kann über Bluetooth® aktualisiert werden. Weitere Informationen finden Sie im Kapitel „Software-Aktualisierung".

Info

Informiert über die verschiedenen Software- und Hardwareversionen Ihrer Audio 2010. Verwenden Sie diese Informationen, wenn Sie sich mit Fragen und Problemen an unseren Service wenden.

Sprache

Die Audio 2010 unterstützt mehrere Display-Sprachen. Unter diesem Menüpunkt haben Sie die Möglichkeit die Display-Sprache zu ändern.

Sprachsteuerung

➔ Aktivieren

Wird dieser Punkt ausgeführt, startet die Sprachsteuerung. Gesteuert wird über festgelegte Kommandos. Nähere Informationen hierzu finden Sie im Kapitel „Sprachsteuerung".

➔ Sprache

Wenn Ihre Audio 2010 über mehrere Sprachen der Sprachsteuerung verfügt, haben Sie hier die Möglichkeit diese umzustellen.

Audio

➔ Mikrofonempfindlichkeit

Unter Umständen kann es nötig sein, dass die Mikrofonempfindlichkeit angepasst werden muss, zum Beispiel wenn das Mikrofon sehr weit vom Fahrer entfernt oder auch sehr nah verbaut worden ist. Bei der Audio 2010 sind zehn mögliche Empfindlichkeiten wählbar. Dargestellt werden die Empfindlichkeiten rechts im Display als Balken. Insgesamt sind fünf Balken zu sehen, wobei ein Balken zwei Stufen darstellt. Die Empfindlichkeit kann mit den ◀ -, ▶ - Tasten angepasst werden.

➔ Line-In

In diesem Menüpunkt können Sie den Line-In aktivieren und die Eingangslautstärke des am Line-In der Elektronikbox angeschlossenen Audio-Gerätes variieren.

HINWEIS:

Beachten Sie bitte, dass nur der Anschluss eines Audio-Gerätes mit Line-Pegel zulässig ist. Wird der Line-In der Elektronikbox durch ein zu hohes Signal des Line-Out des Audio-Gerätes übersteuert, so ist die Lautstärke des Line-Out des Audio-Gerätes zu reduzieren.

➔ Telefonansagen

Hat das verbundene Telefon Navigationsfunktionen, kann hier eingestellt werden, ob Navigationsansagen über die Audio 2010 ausgegeben werden sollen. Das Radio wird während dieser Ausgabe stumm geschaltet. Es werden aber ebenso Tastentöne vom Telefon ausgegeben, wenn das Telefon diese erzeugt. Der Zustand wird für jeden Benutzer gespeichert und bei Neustart der Anlage auf den vorher eingestellten Zustand gesetzt.

Mögliche Zustände: AN / AUS

➔ Mute-Delay

Hier kann eingestellt werden, wie lange zwischen dem Aktivieren der Stummschaltung-Leitung und der Spracherkennung gewartet werden soll. Dies ist sinnvoll, da Autoradios unterschiedliche lange für das Erkennen eines Mutesignals und dem Umschalten der Audiowege im Radio benötigen. Die Zeit sollte so eingestellt werden, dass die erste Ansage der Audio 2010 „Hauptmenü" vollständig zu hören ist.

Mögliche Zustände: 0,5 sec. / 1,0 sec. / 1,5 sec. / 2,0 sec. / 2,5 sec. / 3,0 sec.

➔ Zurücksetzen

Setzt alle Audio-Einstellungen auf Standardwerte zurück.

Ausschalten

Über diesen Punkt wird die aktuelle Bluetooth®-Verbindung getrennt und ausgeschaltet. Die Audio 2010 kann mit einem Druck auf eine Taste wieder eingeschaltet werden.

iPod™ Player

Symbol:

Der iPod™ Player wird über das Hauptmenü aktiviert. Die Aktivierung kann nur erfolgen, wenn das Zusatzgerät „iDapter" mit erworben oder als Zubehör nachgerüstet wurde. Der iPod™ Player kann auch aktiviert werden, wenn kein Mobiltelefon mit der Audio 2010 gekoppelt ist. Um Musik vom iPod™ abspielen zu können, muss ein iPod™ am iDapter-Kabel angeschlossen werden.

Verbinden/ Koppeln

Die Verbindung mit dem iPod™ erfolgt nach dem Anstecken an das iDapter-Kabel automatisch. Wenn das iPod™-Icon im Hauptmenü ausgegraut bleibt ist die Verbindung fehlgeschlagen. Dann müssen Sie den Stecker des iDapter

Kabels erneut am iPod™ einstecken. Nach dem Verbindungsaufbau kann sofort Musik vom iPod abgespielt werden. Wenn die Musik gestoppt wird, kann unter dem Punkt „Optionen" in den Titellisten gesucht werden.

Ladung des iPod™'s

Der iPod™ wird über den iDapter geladen.

Abspielen

Folgende Funktionen stehen zum Abspielen zur Verfügung und werden im Display angezeigt:

- ➔ Play
- ➔ Pause
- ➔ Stop
- ➔ Vorwärts (Titelweise in der aktuellen Playlist)
- ➔ Rückwärts (Titelweise in der aktuellen Playlist)
- ➔ Lautstärkeregelung

Musik Player

Symbol:

Der Musik Player wird über das Hauptmenü aktiviert. Der Musik Player kann auch dann aktiviert werden, wenn kein Mobiltelefon mit der Audio 2010 gekoppelt ist. Um Musik abspielen zu können, ist die Kopplung mit einem A2DP-fähigem Gerät (Mobiltelefon mit A2DP, iPod™ oder MP3-Player mit A2DP-Adapter, …) notwendig.

Verbinden / Koppeln

Unter dem Menupunkt „Optionen" kann ein „Neues Gerät" gekoppelt oder ein bereits gekoppeltes Gerät verbunden werden. Insgesamt können bis zu 10 Geräte gekoppelt werden, wobei nur ein Gerät aktiv sein kann. Wird ein „Neues Gerät" ausgewählt, erfolgt eine Bluetooth® Gerätesuche. Dort kann das gewünschte Gerät ausgesucht werden. Unterstützt das Musik-Gerät keine Fremdkopplung, besteht auch die Möglichkeit über den Menüpunkt „Vom Gerät koppeln" die Audio 2010 vom Musik-Gerät aus zu koppeln. In beiden Fällen wird von der Audio 2010 ein vierstelliger PIN Code angezeigt, der im Musik-Gerät eingegeben werden muss. Ist die PIN falsch eigegeben, gelangen Sie zurück in die Geräteauswahl und können den Vorgang erneut durchführen. Wird ein iPod™ oder MP3-Player mit A2DP-Adapter verwendet, koppeln sich diese Geräte auto-

matisch mit der Audio 2010. Dazu muss bei der Gerätesuche der Menüpunkt „Vom Gerät koppeln“ ausgewählt werden. Nach der Kopplung stehen dem Benutzer alle Abspielfunktion zur Verfügung.

Abspielen

Folgende Funktionen stehen zum Abspielen zur Verfügung und werden im Display angezeigt:

- ➔ Play
- ➔ Pause
- ➔ Stop
- ➔ Vorwärts (Titelweise)
- ➔ Rückwärts (Titelweise)
- ➔ Lautstärkeeinstellung (Wiedergabelautstärke in 10 Stufen einstellbar)

Diese Funktionen werden über die Tasten des Bedienteils gesteuert. Die Erklärung der Tasten finden Sie in Kapitel „Symbole“.

Ruflisten

Symbol:

In dem Menüpunkt „Ruflisten“ können Sie die Ruflisten „Gewählten Nummern“, „Entgangene Anrufe“ und „Angenommene Anrufe“ einsehen. Manche Mobiltelefone unterstützen den Zugriff auf die Ruflisten nicht. Dann wird eine eigene Rufliste der Audio 2010 geführt.

Telefonbuch

Symbol:

Unter dem Menüpunkt „Telefonbuch“ werden die Telefonbucheinträge des Mobiltelefons aufgelistet. Neben dem Wählen der Nummern aus den Kontakten mit der -Taste (grün), können mit der Suchfunktion Einträge schneller gefunden werden. Des Weiteren besteht die Möglichkeit unter dem Punkt „Optionen“ das Telefonbuch vom Mobiltelefon herunter zu laden oder per Direktwahl Nummern einzugeben.

Lesen

Nach dem Öffnen des Telefonbuchs werden alle enthaltenen Einträge aufgelistet. Dort suchen Sie sich Ihre zu wählende Nummer oder Namen heraus und betätigen die -Taste (grün). Anschließend werden die unter diesem Namen hinterlegten Nummern angezeigt. Nach erneutem Drücken der -Taste (grün) wird die Nummer gewählt.

Suchen

Mit dieser Funktion kann ein bestimmter Name oder bestimmte Anfangsbuchstaben unter den Einträgen gesucht werden. Mit Hilfe des Spellers kann der gesuchte Name oder bestimmte Buchstaben eingegeben werden. Nach dem Drücken der -Taste (grün) wird das Telefonbuch nach diesen Namen bzw. Buchstaben durchsucht.

Direktwahl

Neben der Sprachwahl ist auch eine Direktwahl möglich. Hier kann, wie in den Punkten „Speller" und „Rufaufbau" beschrieben, eine Nummer per Hand über den Speller eingegeben werden. Nach Bestätigung der Nummer durch die ok - Taste wird ein Ruf aufgebaut.

Synchronisieren

Unter dem Punkt „Synchronisieren" ist es möglich, die Telefonbücher vom Mobiltelefon oder von der SIM-Karte in den Speicher der Audio 2010 zu übertragen. Es können auch beide Telefonbücher zusammen synchronisiert werden. Ist ein Telefonbuch ausgesucht, wird mit der -Taste (grün) bestätigt. Jetzt erscheint auf dem Display ein Ladebalken. Dieser signalisiert den momentanen Fortschritt des Synchronisationsprozesses. Ist der Download erfolgreich, befinden sich die Einträge im Telefonbuch der Audio 2010. Weiterhin besteht die Möglichkeit, den Download manuell mit der -Taste (rot) abzubrechen. Entscheiden Sie sich für einen Abbruch, muss diese Entscheidung bei der Ja-/Nein-Abfrage nochmals bestätigt werden. Bei „Ja" werden die synchronisierten Einträge gelöscht und es wird in das Menü „Telefonbuch" zurückgesprungen. Bei „Nein" wird die Synchronisation fortgesetzt.

Sortierung

Unter diesem Menüpunkt können Sie die Einträge des Telefonbuchs nach Vor- / Nachname oder Nach- / Vorname sortieren. Werkseitig ist die Sortierung Nachname, Vorname eingestellt. Bei Änderung erfolgt eine erneute Synchronisierung des Telefonbuchs mit dem Mobiltelefon.

Nachrichten

Symbol:

Die Audio 2010 unterstützt die Funktionen „Senden“ und „Empfangen“ von Textnachrichten. Strukturell ist das Menü so aufgebaut, wie es der Benutzer von seinem Mobiltelefon kennt. Die empfangenen Nachrichten können unter Punkt „Nachricht lesen“ eingesehen werden. Der Absender der Nachricht kann über die Funktion „Rückruf“ zurückgerufen werden. Es besteht auch die Möglichkeit, dem Absender per Textmitteilung (SMS) zu antworten.

Für Antworten einer Textmitteilung stehen Ihnen verschiedene Vorlagen zur Verfügung. Wählen Sie eine davon aus und bestätigen Sie die Schaltfläche „Senden“. Die Nachricht wird versendet.

Wollen Sie eine neue SMS versenden, dann wählen Sie die Schaltfläche „Neue Nachricht“ aus. Hier können Sie eine Vorlage auswählen und diese dann versenden. Zusätzlich haben Sie die Möglichkeit, eine Telefonnummer per Hand einzugeben oder einen Kontakt aus dem Telefonbuch zu wählen.

Unter dem SMS-Text finden Sie den Punkt „Vorlesen“. Hier haben Sie die Möglichkeit, sich die SMS vorlesen zu lassen. Diese Funktion können Sie ebenfalls aktivieren, wenn Sie in der Liste der angezeigten Nachrichten eine auswählen und lange auf die -Taste (grün) drücken. Wird die Funktion „SMS über Bluetooth“ vom Mobiltelefon nicht unterstützt, dann ist der Menüpunkt „Nachrichten“ in der Audio 2010 nicht auswählbar.

Sprachsteuerung

Die dialoggeführte Sprachsteuerung der Audio 2010 ermöglicht Ihnen eine Namen- oder Nummernwahl durch Spracheingabe. Während die Nummernwahl Ihnen ermöglicht eine Nummer direkt anzusagen, haben Sie andererseits die Möglichkeit Namen direkt aus dem Telefonbuch zu wählen.

Sprache

Je nach Ländervariante, Ihre Audio 2010 unterstützt die Spracherkennung bis zu 3 Sprachen, von denen eine aktiviert ist. Um die aktive Erkennersprache zu wechseln, wählen Sie im Menü den Punkt „Einstellungen“ –> „Sprachsteuerung„ –> „Sprache“. Es wird Ihnen nun eine Liste der verfügbaren Sprachen angezeigt. Wählen Sie die gewünschte Sprache und bestätigen Sie mit einem Druck auf die -Taste (grün). Die Audio 2010 wird nun Ihre Einstellungen sichern und mit der Aktualisierung der Erkennersprache beginnen. Der Status dieses Vorgangs wird Ihnen mit einem Fortschrittsbalken angezeigt.

Aktivierung und Ablauf

Die Sprachsteuerung ist nur möglich, wenn keine Gesprächsverbindung besteht. Wird die - Taste gedrückt, ertönt der Bereitschaftstext „Hauptmenü“, und es erscheint im Display die Ausschrift “Bitte sprechen Sie …“.

Sie können jeden Sprachdialog an fast allen Stellen durch Drücken der - Taste (rot) abbrechen. Wartet die Audio 2010 auf ein Sprachkommando, so können Sie einen Dialog auch durch Sprechen des Kommandos „Abbruch“ beenden. Ist kein Bluetooth®-Mobiltelefon mit der Audio 2010 verbunden, so kann die Sprachwahl nicht aktiviert werden.

Folgende Sprachkommandos sind möglich:

--> „<Name> zu Hause / privat …
auf der Arbeit / im Büro / dienstlich …
mobil / auf dem Handy / unterwegs …
… anrufen / wählen“

--> „Wähle Nummer“
--> „Gewählte (Nummer / Namen) anzeigen“
--> „(Entgangene / verpasste) Anrufe anzeigen“
--> „Angenommene Anrufe anzeigen“
--> „Wahlwiederholung“
--> „iPod (starten / abspielen)“
--> „iPod (anzeigen / öffnen)
--> „(Musik-Player / Media-Player) (starten / abspielen)“
--> „(Musik-Player / Media-Player) (anzeigen / öffnen)“
--> „(Telefon- / -buch / -kontakte) / Kontakte (anzeigen / öffnen)“
--> „Ruflisten (anzeigen / öffnen“
--> „Einstellungen (anzeigen / öffnen)“
--> „Neuen Benutzer (suchen / anmelden)“
--> „Benutzer anmelden“
--> „(Benutzer) <Benutzername> anmelden“
--> „(Telefon- / -buch / -kontakte) (laden / synchronisieren)“
--> „SMS-Eingang (anzeigen / öffnen“
--> „Eigene Nummer ansagen“
--> „Benutzer (abmelden / trennen)“
--> „(Benutzer) <Benutzername> löschen“
--> „(Auf) Werkseinstellungen zurücksetzen“
--> „Hilfe“
--> „(abbrechen / Abbruch)“

Spracheingabe	weiterführende Sprachkommandos / Erklärung
„<Name> zu Hause / privat / auf der Arbeit / im Büro / dienstlich / mobil / auf dem Handy / unterwegs … anrufen / wählen“	• „Ja / Anrufen / Wählen“ • „Nein / Zurück“ • „Abbruch / Abbrechen“ • „Hilfe“
„Wähle Nummer“	• „+, *, #, 0, 1, …, 9“ • „Alles Löschen“ • „Löschen / Korrigieren / Ändern“ • „Wiederholen“ • „Ja / Anrufen / Wählen“ • „Nein / Zurück“ • „Speichern“ • „abbrechen / Abbruch“ • „Hilfe“
„Gewählte (Nummer / Namen) anzeigen“	• „Ja / Nein / Zurück“ • „wiederholen / Wiederholung“ • „Hauptmenü“ • „abbrechen / Abbruch“ • „Hilfe“
„(Entgangene / verpasste) Anrufe anzeigen“	
„Angenommene Anrufe anzeigen“	
„Wahlwiederholung“	Dieses Kommando ermöglicht es Ihnen auf einfache Weise, die zuletzt gewählte Rufnummer nochmals zu wählen. Es schließt sich kein weiterer Dialog an. Die Wahl kann nur erfolgen, wenn das Mobiltelefon eingebucht ist. Über den Wahlbeginn werden Sie abschließend durch eine Ansage informiert.
„iPod (starten / abspielen)“	• „Ja / Nein / Zurück“ • „wiederholen / Wiederholung“ • „Hauptmenü“ • „abbrechen / Abbruch“ • „Hilfe“
„iPod (anzeigen / öffnen)	
„(Musik-Player / Media-Player) (starten / abspielen)“	
„(Musik-Player / Media-Player) (anzeigen / öffnen)“	
„(Telefon- / -buch / -kontakte) / Kontakte (anzeigen / öffnen)“	
„Ruflisten (anzeigen / öffnen“	
„Einstellungen (anzeigen / öffnen)“	

Spracheingabe	weiterführende Sprachkommandos / Erklärung
„Neuen Benutzer (suchen / anmelden)“	• „Ja / Nein / Zurück“ • „wiederholen / Wiederholung“ • „Hauptmenü“ • „abbrechen / Abbruch“ • „Hilfe“
„Benutzer anmelden“	
„(Benutzer) <Benutzername> anmelden“	
„(Telefon- / -buch / -kontakte) (laden / synchronisieren)“	• Mit diesem Kommando werden die Kontakte des Telefonbuchs der SIM-Karte geladen.
„SMS-Eingang (anzeigen / öffnen“	• „Ja / Nein / Zurück“ • „wiederholen / Wiederholung“ • „Hauptmenü“ • „abbrechen / Abbruch“ • „Hilfe“
„Eigene Nummer ansagen“	(wird sofort angesagt)
„Benutzer (abmelden / trennen)“	• „Ja / Nein / Zurück“ • „wiederholen / Wiederholung“ • „Hauptmenü“ • „abbrechen / Abbruch“ • „Hilfe“
„(Benutzer) <Benutzername> löschen“	
„(Auf) Werkseinstellungen zurück-setzen“	
„Hilfe“	Das Kommando kann wie „Abbruch“ jederzeit aufgerufen werden. Wird „Hilfe“ aufgerufen, erklärt die Audio 2010, welche Kommandos mit welcher Funktion zum Zeitpunkt des Aufrufs möglich sind.
„(abbrechen / Abbruch)“	Mit dem Kommando wird sofort der aktuelle Dialog ohne eine Funktionsausführung beendet.

Service

1. Ist es möglich eine Direktwahl (ohne Sprachsteuerung) bei der Audio 2010 durchzuführen?
   Ja unter dem Menüpunkt: „Telefonbuch / Optionen / Direktwahl".

2. Wie sind die genauen Abmaße der Audio 2010 Komponenten?
   Die Abmaße finden Sie in der Einbauanleitung unter dem Punkt „Technische Daten".

3. Ist die Audio 2010 für alle Fahrzeugtypen geeignet?
   Ja, die Audio 2010 ist für alle Typen geeignet. Siehe Einbauanleitung!

4. Gibt es eine Liste der optionalen Ladehalter?
   Ja, auf der Homepage ist eine Liste der optionalen Halter verfügbar und wird ständig aktualisiert.

5. Sind die Software Updates für die Anlagen kostenlos?
   Ja, Software Updates sind kostenlos.

6. Wo kann die Audio 2010 gekauft werden?
   Über autorisierte Fachhändler. Einen Fachhändler in Ihrer Nähe finden Sie auf unserer Homepage unter dem Punkt „Händler"/„Händlersuche". Als „Insider" gekennzeichnete Händler, sind besonders qualifizierte FWD-Händler.

7. Welche Möglichkeit gibt es, um Musik abzuspielen?
   Bei der Audio 2010 kann Musik sowohl über Bluetooth® (A2DP), über den iDapter, als auch über den Line-In übertragen werden. Nutzen Sie dazu ein A2DP-fähiges Mobiltelefon oder machen Sie Ihren MP3-Player oder iPod™ mit einem Dongle/Adapater A2DP-fähig. Wird ein MP3-Player ohne A2DP verwendet, kann ein Klinkenkabel zum Anschließen an die Audio 2010 verwendet werden.

8. Verfügt die Audio 2010 über einen Außenantennenanschluss?
   In Verbindung mit dem optionalen Ladehalter und der zugehörigen Grundplatte kann das Mobiltelefon an den Außenantennenanschluss angeschlossen werden.

FAQ - Fragen und Antworten

Problem	Ursache	Lösung
Audio 2010 schaltet sich nicht ein	Versorgungsspannung nicht vorhanden	ggf. Sicherung ersetzen, sowie Kabel und Anschlüsse prüfen
	Zündung nicht eingeschaltet	Zündung einschalten
	Zündungsleitung unterbrochen	Leitung und 5A-Sicherung prüfen
Im Gespräch kann Ihr Gesprächspartner Sie nicht hören.	Mikrofon nicht gesteckt	Mikrofonstecker mit der Elektronikbox verbinden, bei Kabeldefekt ist ein Austausch nötig
Gesprächspartner klagt über Störgeräusche	Mikrofon im Luftstrom	Mikrofon an einem anderen Ort montieren oder Lüftung verringern
	Mobiltelefon sehr dicht an Teilen der Audio 2010 oder am Autoradio	Vergrößern Sie den Abstand Ihres Mobiltelefons zur Audio 2010 bzw. zum Radio.
Gesprächspartner klagt über Echoeffekte	zu geringer Abstand zwischen Mikrofon und Lautsprecher	Abstand vergrößern oder Lautstärke verringern
	Lautstärke zu hoch	Lautstärke verringern
Ton klingt unsauber, kratzig	schlechte Bluetooth®-Verbindung	Verringern Sie den Abstand zwischen Mobiltelefon und Audio 2010 oder entfernen Sie ggf. (metallische) Hindernisse.

Problem	Ursache	Lösung
Nach Einschalten der Zündung wird die Verbindung zum gekoppelten Mobiltelefon nicht hergestellt.	Das Mobiltelefon befindet sich nicht in Reichweite.	Bringen Sie das Mobiltelefon in Reichweite der Audio 2010.
	Die Bluetooth®-Schnittstelle ist im Mobiltelefon deaktiviert.	Schalten Sie in Ihrem Mobiltelefon Bluetooth® auf "EIN" (Option "Automatisch" genügt nicht).
	Das Mobiltelefon verlangt eine Bestätigung des Verbindungsaufbaus.	Bestätigen Sie am Mobiltelefon die Verbindung. Deaktivieren Sie die Sicherheitsabfrage (siehe Bedienungsanleitung des Mobiltelefons).
	Eines der beiden Geräte besitzt keinen gültigen Verbindungsschlüssel mehr.	Führen Sie eine neue Kopplung durch.
Der iPod™ lässt sich nicht mit der Audio 2010 verbinden.	Verbindung der Komponenten falsch	Anlage vom Versorgungsnetz trennen und Verbindung prüfen, eventuelle Verbindungsfehler beheben
	iDapter wurde nicht vollständig initialisiert	Anlage herunterfahren und neu starten
	iDapterkabel unvollständig gesteckt	Kabel zum iPod erneut stecken
Anlage reagiert nicht mehr auf Bedienhandlung		Drücken Sie die grüne und die rote Taste gleichzeitig länger als 2 Sekunden. Nach kurzer Wartezeit initialisiert sich die Audio 2010 neu.

Softwareaktualisierung

Die Audio 2010 kann mit der jeweils neuesten Software aktualisiert werden. Diese Softwareaktualisierung ist über Bluetooth® möglich. Um die aktuellste Software zu erhalten, besuchen Sie bitte unseren Internetauftritt unter www.fwd-online.de. Eine genaue Beschreibung zur Aktualisierungsprozedur liegt der Software bei.

Hotline

Haben Sie Fragen oder Anregungen? Möchten Sie sich näher informieren? Benötigen Sie Beratung und Service vor Ort? Rufen Sie uns an!

In den folgenden Zeiten steht Ihnen unsere Hotline zur Verfügung:

Montag – Donnerstag	von 7.15 Uhr bis 18.00 Uhr
Freitag	von 7.15 Uhr bis 16.00 Uhr

Folgende Schritte empfehlen wir:

1. Prüfen Sie, ob Sie das Problem mit Hilfe des vorstehenden Abschnittes „Problembehebung“ lösen können.
2. Versuchen Sie, das Problem, in der Hotline, möglichst genau zu beschreiben.

Unsere Hotline können Sie unter folgenden Nummern erreichen:

innerhalb Deutschlands (kostenlos):	Telefon:	0800 - 0 393 393
außerhalb Deutschlands:	Telefon:	+49 (0) 3377 - 316 233
		+49 (0) 3377 - 316 234
	Telefax:	+49 (0) 3377 - 316 244

Funkwerk Dabendorf GmbH

Adress: Märkische Straße
D - 15806 Dabendorf
Fon: +49 3377 316 - 0
Fax: +49 3377 316 - 300
Email: info@fwd-online.de
Web: www.fwd-online.de